**哈尔滨理工大学研究生导师信息表**

**（2022版）**

**注：根据招生宣传需要，此信息表将通过网站对外发布。**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **一、导师基本信息** | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 导师姓名 | | | | 李靖 | | | | 民 族 | | | 汉 | | | | | |
| 性 别 | | | | 女 | | | | 出生年月 | | | 1972.05 | | | | | |
| 移动电话 | | | | 15104501518 | | | | 办公电话 | | |  | | | | | |
| E-mail | | | | gylj\_925@163.com | | | | | 职 称 | | 教授 | | | | | |
| 最后毕业学校、学历、学位 | | | | 黑龙江中医药大学 博士研究生 博士  黑龙江大学 哲学博士后 | | | | | | | | | | | | |
| 外聘兼职导师所在单位 | | | |  | | | | | 职 务 | |  | | | | | |
| 校内导师所在学院 | | | | 外国语学院 | | | | 职 务 | | | 研究生督导 | | | | | |
| 导师类别  （博导、硕导） | | | | 硕导 | | | | 首次聘任时间 | | | 2007.1 | | | | | |
|  | | | |  | | | | | |
| 现属一级学科 | | | | 外国语言文学 | | | | 现属专业学位类别、领域 | | | 翻译硕士；英语笔译 | | | | | |
| 主要研究方向 | | | | 英语笔译，应用语言学，语言哲学 | | | | | | |  | | | | | |
| 学术荣誉（长江、杰青、百千万、省部级人才等称号） | | | |  | | | | | | | | | | | | |
| 参加何学术团体、任何职务 | | | | 黑龙江省高等教育学会会员  全国导游员资格考试黑龙江考区英语考官 | | | | | | | | | | | | |
| **二、代表性成果（教学科研获奖、专利、鉴定、专著、教材等，不超过10项）** | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 序号 | 成果名称 | | | | | 获奖名称、等级及证书号，专利授权号，鉴定单位，出版单位及书号等 | | | | | | 时间 | | | 排名 | |
| 1 | 翻译研究方法论 | | | | | 外语教学与研究出版社  ISBN 978-7-5135-8438-8 | | | | | | 2018 | | | 第二 | |
| 2 | 大学英语高级翻译教程 | | | | | 东北林业大学出版社  ISBN 978-7-5674-0885-2 | | | | | | 2016 | | | 第一 | |
| 3 | 英语文体学导论 | | | | | 哈尔滨工业大学出版社  ISBN 978-7-5603-3321-2 | | | | | | 2011 | | | 第一 | |
| 4 | 英美文化教程上册 | | | | | 科学出版社  ISBN 978-7-0302-5064-3 | | | | | | 2009 | | | 第一 | |
| 5 | 现代英语词汇学 | | | | | 哈尔滨地图出版社  ISBN 7-80717-176-6 | | | | | | 2005 | | | 第一 | |
| 6 | 剑桥雅思真题4精解 | | | | | 外语教学与研究出版社  ISBN 978-7-5600-6248-8 | | | | | | 2007 | | | 第二 | |
| 7 | 一种英语翻译教学板 | | | | | 国家实用新型专利  ZL 2017 2 1151117.5 | | | | | | 2020.07.28 | | | 第一 | |
| 8 | 一种场馆专用英语翻译讲解扩音装置 | | | | | 国家实用新型专利  ZL 2019 2 0834915.0 | | | | | | 2019.11.05 | | | 第一 | |
| **9** | 大学英语专业基础阶段课堂教学的改革研究 | | | | | 黑龙江省高等教育教学成果奖，一等奖  2011022 | | | | | | 2011 | | | 第二 | |
| 10 | 英语词汇教学中的  语用层面分析 | | | | | 黑龙江省优秀高等教育科学研究成果奖，二等奖。KT06018 | | | | | | 2006 | | | 第一 | |
| **三、论文（以第一作者或通讯作者发表的代表性学术论文，不超过10篇）** | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 序号 | | 论文题目 | | | | | | 期刊名称 | | | 检索类别 | | | 发表时间 | | |
| 1 | | 远程教育视阈中大学英语自主学习模式建构 | | | | | | 中国电化教育 | | | CSSCI检索源期刊 | | | 2011.7 | | |
| 2 | | 基于主体间性的远程英语教学任务设计 | | | | | | 学术探索 | | | 北大核心 | | | 2012.8 | | |
| 3 | | On Current Situation, Defects and Countermeasures of College English Classroom Teaching Mode | | | | | | *Advances in Social Science, Education and Humanities Research* | | | CPCI收录 | | | 2016.10 | | |
| 4 | | Exploration on Application of Scaffolding Teaching Method in English Translation Teaching | | | | | | *WOP in Education, Social Science and Psychology* | | | CPCI收录 | | | 2017.11 | | |
| 5 | | 翻转课堂模式下的科技英语翻译教学改革初探 | | | | | | 黑龙江教育 | | |  | | | 2019.10 | | |
| 6 | | 翻译效应学视域中的小说翻译初探——以《汤姆叔叔的小屋》为例 | | | | | | 黑龙江教育 | | |  | | | 2020.5 | | |
| 7 | | 诗歌典籍英译的译语风格研究——以《楚辞》两译本为例 | | | | | | 黑龙江教育 | | |  | | | 2020.10 | | |
| 8 | | 旅游翻译文本的归化与异化——旅游翻译课程教学实例研究 | | | | | | 林区教学 | | |  | | | 2018.8 | | |
| 9 | | 系词“是”与to be的解读与翻译 | | | | | | 黑龙江教育 | | |  | | | 2014.6 | | |
| 10 | | 基于认知语言学的系词to be研究 | | | | | | 林区教学 | | |  | | | 2014.7 | | |
| **四、目前在研的科研项目（主持或主要参加的科研项目）** | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 序号 | | 项目名称 | | | | | 项目来源 | | | | 起讫时间 | | 经费  (万元) | | | 排名 |
| 1 | | 犹太文化译介助力龙江绿色旅游发展路径研究 | | | | | 黑龙江省艺术科学规划项目 | | | | 2022.6—2024.4 | | 0.2 | | | 主持人 |
| 2 | |  | | | | |  | | | |  | |  | | |  |
| 3 | |  | | | | |  | | | |  | |  | | |  |
| 4 | |  | | | | |  | | | |  | |  | | |  |
| 5 | |  | | | | |  | | | |  | |  | | |  |
| **五、培养研究生情况** | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 已毕业硕士人数 | | | | | 47 | | 已毕业博士人数 | | | | | | |  | | |
| 在读学术学位硕士人数 | | | 2022级 | |  | | 在读博士人数 | | | 2020级 | | | |  | | |
| 2021级 | |  | | 2019级 | | | |  | | |
| 2020级 | |  | | 2018级 | | | |  | | |
| 在读专业学位硕士人数 | | | 2021级 | |  | | 2017级 | | | |  | | |
| 2022级 | | 3 | | 2016级 | | | |  | | |
| 2023级 | | 1 | | 2015级 | | | |  | | |